

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS KÖZGAZDASÁGI HETILAP.

Előfizetési árak:
 Egész évre — — — 12 kor. | Negyed évre — — — 3 kor.
 Fél évre — — — 6 „ | Egyes szám ára — — — 24 fill.
 Nyilttér soronként 2 kor.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.
 Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.
 Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez, a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők. Kéziratok nem adatnak vissza. Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

A természeti erők gazdaságos kihasználása. (Erőművi törvényjavaslat.)

Az ország gazdasági fejlődésének a lehetőségig való előmozdítása, valamint az iparnak a béke megkötése után kivánt fellendülése és a rendes mederbe való minél előbbi visszaállítása, nem kevésbé szénszükségletünk fedezésének a külföldtől való függetlenítése céljából a kormány új erőművi törvényre vonatkozó javaslatot dolgozott ki.

A szóbanforgó törvény hazánk legnagyobb részben még kiaknázatlan természeti erőinek tervszerű kihasználását és alkalmazását tárgyalja és főcélja, hogy olcsó üzemerő előteremtése által lehetővé tegye, hogy a háboru befejezése után előreláthatólag minden téren beálló hatalmas gazdasági küzdelemben helyt állhassunk.

Hogy a különben is előrehaladott külfölddel a versenyt félig-meddig felvehessük szükségese, hogy a termelési költségek a minimumra redukáltassanak, ami elsősorban csakis olcsó üzemerők megteremtése által érhető el.

Ezen törvény értelmében takarékoskodni kell azokkal az üzemerőkkel, amelyekkel amugy is szegényesen vagyunk ellátva és amelyek természetüknél fogva egyszeri felhasználással elfogyaszthatnak (szén, földgáz) anélkül, hogy természetes uton potlódnának. Ennek következtében az említett erők helyébe oly erők állítandók sorompóba, amelyek mondhatni még érintetlenek és természetüknél fogva önmaguktól ujulnak meg (viz).

Elsősorban takarékoskodnunk kell szén-

készletünkkel, mert eltekintve attól, hogy még fel nem tárt szénkészletünk a geológusok véleménye szerint iparunk jelenlegi állapotában legfeljebb 90 — iparunknak az utolsó 5 évben mutatott fejlődése szerint pedig csak 65 évre elegendő — a szén kihasználása kalorikus üzemeknél oly csekély, hogy a nemzeti vagyon a rossz kihasználás következtében rövid idő alatt milliárdokra menő kárt szenved.

Dacára annak, hogy a mai gőzgéprendszer majdnem a fejlődés tökéletességén állónak tekinthető, a szén fűtőerejének stabil üzemeknél 10—15%-a, mozdonyoknál pedig csak 4—6%-a alakul át hasznos munkává. Ennél fogva a fűtőanyagokban rejlő értékes anyagoknak kb. 90%-a elvész és különösen elvész a rendkívül nagyfontosságú kémiai üzemek számára, amelyek ezen anyagokból kátrányt, benzolt, amoniákat, kenőolajat, paraffint stb. készítenek és amely üzemek nagyban hozzájárultak Németország mai erősségének megalapozásához.

Takarékoskodjunk tehát a szénnel és használjuk ki a kimeríthetetlen vizierőket!

Maga a szénben gazdagnak elismert Anglia is a szükségtől kényszerítve 1917. évben oly erőművi törvényt létesített, mely szerint az egész anyaországot 16 nagy villamos központ látja el világitással és motorikus erővel. mig az összes többi kis villamos központok üzemét beszüntették. Ezáltal Anglia kb. 8 millió waggont (10 tonnás) eddigi évi fogyasztásából kb. 5 millió waggon szenet takarít meg, ami évi 600 millió korona megtakarítást jelent.

Ha meggondoljuk, hogy Németországból való szénbehozatalunk évenként kb. 90 millió

koronára rugott, ami a jelenlegi magas termelési költségek mellett kb. 150 millióra is emelkedik, ugy a szénbehozatalnak ez az évi értéke tőkésítve egy kb. 3 milliárd koronát kitevő tőkének felel meg. Ekkora összeggel pedig hazánk összes vizierőit ki lehetne építeni.

Magyarország évi szénfogyasztása kb. 1.5 millió vagon. Ennek $\frac{1}{5}$ része a vasuti, $\frac{3}{5}$ része az ipari üzemre és $\frac{1}{5}$ része fűtési célokra esik.

Ha tehát hazánk vizierőit, amelyek kb. 2 millió lóerőt tesznek ki, kiépítenők, ugy a vasuti és ipari célokra fordított szénfogyasztást a földgáz igénybevételével teljesen ki lehetne küszöbölni és az ily módon elért megtakarításra csupán évi 1 millió vagon szenet véve számításba, ez 1.000.000-szor 400, vagyis 400 millió korona évi megtakarítást jelentene, nem is szólva arról, hogy a megtakarított szénmennyiségek a már érintett kémiai üzemekbe jóval gazdaságosabban használhatók fel.

Ezek előrebocsátása után a legközelebbi alkalommal lesznek bátor az erőművi törvényjavaslatot kivonatossan ismertetni.

Fleischer Mihály.

Kóros állapotok.

Irta: id. Szánthó Károly.

Korunk számos helyes iránya és még számos ferdeségei között legnagyobb tért hódított magának a cimkórság és a luxus. És ezek a betegségek a társadalom minden rétegébe már annyira befészkeltek magukat, hogy azoknak kiirtására még csak gondolni sem lehet. Pedig hány ezer ember és család esett áldozatul ezen betegségeknek? S mily

A SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE TÁRCÁJA.

Husvétii mese.

Irta: André Theuriot.

Franciából fordította: Lőrincz Jenő.

Sevillának Triana külvárosában lakott a 18 éves Juanitó el Morenitó. Árva lévén szabadjárja nőtt fel, mint a trianai járdán a burján s hol a csillagok alatt hált, hol egy korcsmárosnak az istállójában s hol egy maroknyi édes makkal táplálkozott, hol egy kis süteménnyel, melyet pár fillérért vásárolt, s hogy megélhessen százféle apró üzérkedést üzött, melyek közül a legjövedelmezőbb a színházajtóban való műsorarulgatás volt. Elrongyolodott ruhája dacára csinos gyerek volt, fénylő szemekkel, mosolygós szájjal, göndör hajjal és barna tekintettel; ettől kapta a Morenitó utónevét is. Egyébként ereiben egy kis cigányvér is folyt és mint minden cigánynak, ugy neki is nyughatatlan természete volt, — szerelmes a csatangolásba és rabja a bikaviadal szenvedélyének.

Nagypéntek reggelén mogorva szeszéllyel ébredt. A nagyhét alatt ugyanis a színházak zárva voltak és miután műsorarulis foglalkozását nem üzhette — zsebében egyetlen egy quartó sem volt. Annál is inkább érezte

a szegénységét, mert husvétvasárnapján egy pompás bikaviadalnak kellett volna lennie Mazzantini és Frascueló bikaviadorokkal és így ő üres erszényének láttára érezte, hogy meg van fosztva ettől a kedvenc látványától. Mindezek dacára elhatározta, hogy Sevilla utcáira megy kalandot keresni s miután a Szűzanyához imádkozott, az Esperanza előtt — kiben mindig megnyugodott — kirázta a hajában maradt kevés szalmaszálakat és sietett az istállóból, — melyben aludt — kijutni.

A reggel nagyszerű volt. A sötétkék égen a karcsu, rózsapiros színű Giralda torony formás alakja csinosan vált ki. Az utcák tele voltak falusi emberekkel, akik Sevillába jöttek látni a Confradias körmenetet s amint a Toros-tér előtt sétált el a Morenitó, hosszú sorban látta tolongani ismerőseit, amint belépő-jegyet vásárolva, a pénztár toló ablaka előtt táboroztak és ez a látvány fájdalmának a keserűségét csak fokozta. 4 órán keresztül koptatta a Sierpe-utca kövezetét, belehelve közben a sistergő olajba főtt inycsiklandó fahéjas sütemények illatát, állandóan a bikaviadorok nyomát követve, akik pöffeszkedve sétáltak a kávéház előtt, mintha bele lettek volna öntve a kis kabátjukba s szűk nadrágjukba. Közben mindazon törte fejét, hogy

mikép juthatna egynehány pesetához s hiába próbált azok közé az elárusítók közé vegyülni, kik a különböző ájtatos társulatok nevében a körmenet programját kiáltották ki, minden hely be volt már töltve s így mindenütt visszautasították. Végre mivel már alig tudta üres hasát és a naptól süttött hátát cipelni, a Constitutio-téren — ahol a körmenetnek megállása volt — helyet nézett magának és miután a törvénytörési épület kapujában egy egészen árnyékos sarkot talált, elhatározta, hogy ott fog pihenni és a Confradias elvonulást ott fogja bevárni.

„Aki alszik az étkezik“ és reggeli hiányában egy „darab“ alvást hozatott magának. Mindjárt álomba merült és szavamra — olyan szép volt, — amint a fehér kőlapon egész hosszában kiterítve, egyik karját a feketésen göndör feje alá téve, szemeit hosszú pilláival lezárva — és piros ajkait, — melyet kicsiny fehér fogai csak alig felényire takartak el — félig nyitva, határozatlan mosolyban tartá.

Mialatt szunnyadozott, egy turistapár vonult el mellette, — két fiatal személy, fiatal házások — ezt már karonfogásukon lehetett látni.

„Nézd milyen szép ez a naplopó — mondá a fiatal férj a nejének, miközben megállt az

temérdek tisztességes uton szerzett vagyon lett az elkallódás biztos veszélyének oda dobva azért a pusztá címért és fényezésért, amik csak arra valók, hogy a hiúságot neveljék, a nemes törekvést, puritán érzelmet és munkahajlamot elszibbasszák s hogy az embereket a nagyravágyás és nagyzás hóbortjaira s ezután pedig a tétlenségre ösztönözzék. Az 50-es években a cimkórság utáni vágy még csak az erdélyi részekben volt észlelhető, de mamár ezen inficiózus kórtünet csaknem mindenütt felütötte állandó tanyáját, hol annak romboló hatását csak azok nem látják, kik hajlamuknál fogva ráléptek azon vonzó pódiumra, hol szerepüket a színészekéhez hasonló hűséggel és gyakorlott mimikával akként akarják utánozni, mint akik éppen arra predesztinálva vannak...

S vajjon mi a végeredmény?! A taps viharainak izgató hatásai csakhamar lecsillapulnak, a függöny legördül s a cimkóros és fényűző beteg várja, hogy a jelenet újból megismétlődjék... s ez így megy tovább-tovább, míg az öröklött vagyon tart, vagy a hitelképesség kimerül s ekkor a függöny végleg legördül, mert az anyagi erők csődöt mondtak s a fitogtatás és feltűnés pódiumán számukra már nincs többé hely. Ezután következik egy jó adag lenézés, megvetés, guny és még — valami...

A cimek és luxus iránt általánosságban létező érthetetlen kapkodás — kivéve Franciaországot — sehol sincs meg oly nagy mértékben, mint nálunk. S éppen ez okozza azt a szomorú állapotot, hogy közép, sőt még az iparos osztály anyagi ereje is napról-napra csökken, mert a polgárember „tekintetes“, a középosztálybeli pedig minden áron „nagyságos“ ur óhajt lenni. S mindent elkövetnek arra nézve, hogy valami uton ezen cimek élvezetébe juthassanak, ami aztán önkéntelenül magával ragadja azt a fényűzést, amelyet sem a középosztály, sem pedig az iparos anyagi ereje megbirni nem képes. A hivatalnokféle emberek családjait is magával ragadta az áram s a luxus odáig fejlődött, hogy a sok sovány ételhez emiatt már nincs gusztusa.

Ilyen kóros állapotok hatása alatt az iparos szegényli mesterségét s azt falba rugja, vagy mással végezteti; a középosztály pedig legszebb hivatását, a gazdálkodást hany-

golja el, beállanak gentynek s míg tart az öröklött „van“-ból, folyik a dinum-dánum a nagyobbakkal, addig az iparos „tekintetes“, a tekintetes ur pedig „nagyságos“ urnak avanzsiroz s egy pár évi vigélet után úgy a nemesi kuriában, mint az iparos boltjában megütik a dobot.

Ekkor a végzett birtokos — ha van egy kis nexusa — a vármegyében kap egy kis hivatalt, amiből megélni nem képes, de éhen meghalni sem bir. Az élelmes iparos meg újból kezdheti a dolgot, vagy pedig végleg megsemmisül.

Ezen sajnálatos szimptomák vezetnek el aztán minket oda, hol számtalanszor látják azt a rémet, aminek neve a korai „halál“, melynek karjaiba oly tragikus módon vetjük magunkat, mintha csak bölcsönktől fogva ezt tanultuk volna...

A luxus ellen, amely miatt már erkölcs és család irtóháborút üzent a társadalomnak, lehet védekezni, ha a társadalomban vezető szerepet vivő nők megkezdik az egyszerűsítést, de nem úgy mint az ezelőtt pár évvel — szalmalánggal — megalakult „Fényűzés Elleni Liga“, amely alig 3—4 hónapi működés után megszűnt.

A cimkórság ellen óvszer nincs, mert gyökerei törvényes uton részesülnek istápolásban és felségjogi kérdés is, amelynek megváltoztatására az amerikai egyesült államok összes tudósai sem volnának elegendők, míg a társadalom arra meg nem érik. Addig pedig — a jelenleg divó ferde társadalmi izlések és felfogások mellett — a második ezredév ünnepe is befog következni.

A háborus vérveszteség pótlása.

A világháboru lezajlása után a hadviselő államoknak legnagyobb problémája az lesz, hogy a háborus vérveszteségeket pótolják oly közgazdasági politikával, amely a népszaporodás céljait szolgálja. A háboru tőlünk is nagy emberáldozatokat követelt. Az egyik a háboru közvetlen vérvesztesége, a másik az a veszteség, amelyet a polgári népesség szenvedett azáltal, hogy nem szaporodhatott régi arányokban.

Magyarország a háboru folyamán igen súlyos véráldozatot hozott, a mit azonban ma még számbelileg megállapítani aligha lehetséges. Arra nézve azonban, hogy mit veszítettünk a polgári népesség szaporodási arányszámának megromlása miatt, statisztikai adatok állanak rendelkezésre.

Ezekszerint csupán az első három háborus esztendőben Magyarországon körülbelül 345 ezerrel kevesebb házasságkötés történt, mint a háboru előtti évek ugyanezen időszakában. A házasságkötések elmaradása miatt természetesen kevesbbedett az élveszületések arányszáma is. Az élveszületésekben való veszteségünk ez alatt a három év alatt körülbelül 900.000 lelket tesz ki. A halálozás arányszáma körülbelül az maradt, ami a békében volt, ez azonban nem nagy vigasz, mert a háboru mostoha életrendjének következményei a későbbi években kétségtelenül nagy arányokban fog jelentkezni és el lehet rá készülni, hogy a halálozások száma is növekedni fog.

Mindent összevéve a polgári népesség természetes vesztesége a háboru folyamán több mint egymillió főre becsülhető Magyarországon. Nem számítanak azonban ide a katonák, tehát e statisztikai adatok a tulajdonképeni háborus vérveszteségére nincsenek figyelemmel, már pedig a népesség zöme és legértékesebb anyaga katonai szolgálatot teljesít s az ezen a vonalon szenvedett veszteségek a legnagyobbak és legfájdalmasabbak.

Ma még nem tudjuk, hogyan kerül ki Magyarország ebből a rettenetes háboruból, az azonban bizonyos, hogy nemzeti létét minden körülmények között folytatni akarja és bizonyos, hogy az állam erejének, gazdagságának és hatalmának alapját csakis a szaporodó népességben birhatja. Ezért háboru után azok az intézmények fogják sarkpontját alkotni a nemzeti politikának, amelyek megtizedelt népességünk regenerálását tűzik ki célul. Tapsztalat szerint az alsó néposztályok és különösen a földmives osztály termékenysége a legnagyobb, ezeknek az alsó rétegeknek egyesítésére kell az igyekezetnek irányulnia, hogy termékenységük öserejével a nemzet megtépázott életfáját újra virágzásba hozzák.

— Adakozzunk a „Vörös-Kereszt“ egyület részére.

alvót szemlélni — és milyen felséges festmény volna! Milyen mulattató a magatartása. Minden mozdulat eredeti nála, még ez a kinyitott kéz is, melybe mintha egy nem remélt dolognak kellene az alvás alatt behullani!

„Tudod fiam? — válaszolt a fiatal asszony — mi egy szép meglepetést szerzünk ennek az alvónak, ha a kezébe egy ezüstpénzt helyezünk, amelyet ébredésekor megtaláljon...”

A szerelmesek nagylelkűek. A fiatal férj a pénztárcájából egy 5 franc-os pénzdarabot vett elő s gyöngéden a kinyitott kézre helyezte azt, amely a hűvös fém érintésére mechanikusan lecsukodott — miután a házaspár nevetve eltávozott.

A Morenitó továbbfolytatta az alvást és álmodott... Azt álmodta, hogy az Esperanza szüzanya a szivárványszín létráján leszállt hozzája... Fején liliumkoszoru volt, kezében fehér rózsá. S mézédés hangon szólt hozzája: „Juanitó, te sohsem mulasztottad el, reggel és este hozzám imádkozni... Fiam feltámadásakor, a feltámadás ünnepének tiszteletére megakarlak téged jutalmazni. Te holnap elfogsz menni a bikaviadalra.“ És ebben a pillanatban a szüzanya a fehér rózsának leveleit a Morenitó kezébe rázta s minden le-

eső rózsaszírom egy ezüstpénzzé változott át s a Morenitó úgy megörvendett e dolognak, hogy felébredt. Kinyújtózkodott és kezében — óh csodák csodája — egy fehér pénzdarab csuszott ki és ezüst csengéssel hullott a kőlapra... Nem akart hinni sem a szemének, sem a fülének... Felvette a pénzdarabot. Egy szép tiszta 5 pesetas pénzdarab volt. A szüzanya nem mókázott vele és így elment majd a bikaviadalra... Egy ugrással talpon volt és a Toros-tér felé kezdett szaladni.

Amint a Szent Pál-utcánál hirtelen beakar kanyarodni, összeötközött egy Triana külvárosi leánnyal, akit gyermekkorra óta ismert és akit Katának hittak. Ez igen sápadt volt s nagy fekete szemei könnyben usztak.

„Mi bajod Kató?“ kérdé tőle.

„Anyám beteg, válaszolá ez és ez már a második éjjel, amelyet alvás nélkül töltök el. Az orvos ma reggel eljött és orvosságot rendelt. Elmentem a gyógyszertárba, de a gyógyszerész nem akart nekem hitelezni... Mit tegyek? S ha majd a harangok az ő számára fognak szólani, úgy azok majd nekem is szólnak. Én őt nem élem tul.“

A Morenitó elmerengett egy pillanatra, szemével a Kata könnyes szemébe nézve,

majd hevesen megragadva a csodás pénzdarabot, a kis barátnéja kezébe nyomta azt.

„Nesze gyermekem, mondá ő, fogjad e pénzt, a Szent szüzanya adta nekem és ő bizonyára nem fog haragudni reám azért, hogy a te anyád meggyógyítására használtam fel azt.“

Kata oly annyira megvolt indulva, hogy nem talált időt a hálálkodásra, hanem elkezdett szaladni anélkül, hogy többé visszajött volna a gyógyszertárba...

Megvolt az irva, hogy a Morenitónak nem szabad elmenni a bikaviadal első előadására. Minthogy azonban a földön minden kiegyenlítődik, — legalább nem mulasztott el egy szép vasárnapot. Ezen a napon Kató anyja jobban lévén, hálálkodni jött Juanitóhoz a korcsmáros udvarába. Kissé kicsipte magát s a Morenitó megmaradt pénzén két piros rózsát vett, amelyet fekete hajába tűzdelt. Mindketten elmentek sétálni a Guadalquivir mentén az Alemada virágzó narancsfái alá s egy magas myrtus bokor árnyékába jutva a leány hevesen karolta át a Morenitó nyakát és pírulás nélkül mondta: „Szeretlek barátom és ha te is akarsz, úgy huszéves korodban összeházasodunk...“

NAPI HIREK.

— **Kitüntetés.** A király dr. R a f a e l Miksa tart. főhadnagyot — algyógyi ügyvédet — az ellenséggel szemben tanusított vitéz magatartásáért a „Signum-laudis“-sal tüntette ki.

— **Őszi vármegyei közgyűlés.** Pogány Béla főispán vármegyénk rendes őszi közgyűlését folyó hó 29-ére tűzte ki. A tárgysorozat összeállításán most dolgozik az alispáni hivatal.

— **Kitüntetés.** A király Savu Titusz 33. gyalogezredbeli aktiv hadnagyot, Savu Mózes táblai bíró fiát, a katonai érdemkereszt 2. osztályával tüntette ki.

— **Áthelyezés.** A kolozsvári postaigazgatóság B o d o l á c z Ferenc p. és táv. segéd-tisztet saját kérelmére Pécsre az I. sz. postahivatalhoz helyezte át.

— **Halálozás.** K o o t z Gusztávné sz. Svitak Mária f. hó 1-én Győrben 36 éves korában meghalt. Földi porait Szászvároson f. hó 7-én helyezték örök nyugalomra. A temetésen városunk polgársága nagy számban jelent meg. Az elhunytat férjén K o o t z Gusztáv győri bőrgyári igazgatón kívül kisfiacskája és kiterjedt rokonsága gyászolja.

— **Az erdélyi Ujságírók Szövetségének ülése elmaradt.** Az erdélyi Ujságíró Szövetség ülése, melyen a már elkészült alapszabályokat tárgyalta volna le a kiküldött bizottság, f. hó 8-ikáról elmaradt. Az előkészítő bizottság úgy határozott, hogy az összejövetelt arra az időpontra halasztja, amikor a brassói vashonvédszobor felavatása is aktuális lesz, tudniillik, ez az ünnepség is egyelőre elmaradt.

— **Halálozás.** Városunk polgárságának egyik általánosan ismert és kedvelt tagja dőlt ki az élők sorából: S c h u l e r i Frigyes helybeli szeszgyáros, földbirtokos, vármegyei bizottsági tag f. hó 9-én életének 67-ik évében pár napi szenvedés után meghalt. Az elhunytat neje, négy gyermekén, vejein kívül öccse, id. S c h u l e r i Károly gyáros és földbirtokos, valamint kiterjedt közeli és távoli rokonság gyászolja. Temetése f. hó 10-én óriási részvét mellett ment végbe az evangélikus egyház szertartása szerint. A megboldogult jó szívével, vendégszeretetével kedves emlékeket hagyott maga után. Bőkezű gavalériája nemcsak a gyár alkalmazottaival, hanem közintézményekkel s másokkal szemben is megnyilvánult. A szászvárosi magyar kaszinó, melynek alapító tagja volt, testületileg képviseltette magát a temetésén.

— **Nem fogják fűteni a vonatokat.** A Máv. igazgatósága közli, hogy a fennálló általános anyaghiányra való tekintettel a legközelebbi téli időszakban a vonatok fűtése a legnagyobb mértékben korlátozva lesz, miért is tanácsos az utazásokat a legszűkebb mértékre korlátozni, s ha valamely utazás egyáltalán nem hagyható el, akkor gondoskodjék mindenki saját jól felfogott érdekében a hideg ellen megvédő bundáról, lábzsákról stb.-ről.

— **A „Szászvárosi és Környéki nevelőmunkások szövetsége.”** F. hó 6-án d. e. 11 órakor a szászvárosi összes óvónők, tanítók és tanárok nagyszámu képviselőiben egybegyűlt értekezlet — a IV-ik orsz. tanári kongresszus és a miskolci, több mint 15000 nevelőmunkás nevében megalakult országos szövetség végrehajtó-bizottságának a felhívására — kimondotta egyhanguan és lelkesedéssel, hogy a nevelőmunkások anyagi erkölcsi, társadalmi és kulturális érdekeinek a kivívására és biztosítására megalakítja a „Szászváros és Környéki nevelőmunkások szövete-

ségé“-t és belép az országos szövetségbe. A szervezés munkája folyamatban van. Az orsz. szövetség végrehajtóbizottsága erről már értesített. Az értekezlet M á y e r Jánost, az értekezlet egybehívóját, a ref. Kún-kollegium tanárkarának a bizalmiférfiát kérte föl a szövetség ügyében a további lépések megtevésére. Hisszük és reméljük, hogy ez az életre való mozgalom megyénkben kellemes visszhangra talál és az országos szövetséggel kapcsolatban, tanítók és tanárok anyagi és erkölcsi érdekeinek sürgős és hathatós előmozdítójává lesz.

— **Hunyadmegye községi- és körjegyzők egyletének közgyűlése.** Hunyadvármegye községi-, kör- és segédjegyzői egylete folyó hó 26-án Déván, a vármegyeház disztermében délelőtt 9 órakor választmányai és ezt követően délelőtt 10 órakor évi rendes közgyűlést tart, melynek tárgysorozata a következő: Elnöki jelentés. Zárszámadás 1917. évről. Költségvetés 1919. évről. A magánmunkálati díjak fölemelése. A háborus éveknél a nyugdíjba leendő kétszeres beszámítása. A nyugdíjas községi-, kör- és segédjegyzőknek családi pótlék és ruházati segély megállapítása. Elnöki indítvány a községi- körjegyzői általánosság fölemelése iránt. Az országos központi jegyzői gyűlésre három tag kiküldése. A számvizsgáló bizottság megalakítása. Elnöki indítvány a községi reform törvénytervezetének előkészítése alkalmára községi- és körjegyzők meghívása tárgyában. A községi tisztviselők kérése a féláru vasuti kedvezmény megadása iránt. Esetleges indítványok. Az Egylet vezetősége ezuton is kéri a választmányi és közgyűlési tagokat, hogy közös érdekre való tekintettel, lehetőleg mindnyájan okvetlenül megjelenni sziveskedjenek.

— **Harmincezer sír.** Brassó, Nagyszeben, Kézdivásárhely, Petrozsény és Csikszereda közelében befejezték az Erdélyben hősi halált katonák temetőinek rendezését. Nyolc temetőben összesen harmincezer sír borul szegény hősökre, magyarokra, németekre, oláhokra, jóbarátokra és ellenségre s vasból való emlékmű áll fejenként minden sírnál. Minden temetőben pedig nagyobb szabású emléket állítanak fel. A temetők ünnepies átadása októberben lesz. Ezzel lezárult az erdélyi határok megtámadásának és védelmének katonai része, de nem gyógyultak be azok a fájó emlékek, amelyek a lelkek mélyén most is sajognak.

— **Esik a bor ára.** Amilyen hirtelenül és aránytalanul emelkedett a bor ára, ép oly rohamosan esik most. A napi- és szaklapok jelentései szerint a must ára 4—5 K-ról 2 K-ra esett. Ó-borok ára 10 K-ról 8 K-ra szállt alá. Az árhanatlás még egyre tart, minek magyarázata, hogy a lánckereskedelem spekulatívja kimerült, valamint hogy az ideiből termés nem tud elhelyezést nyerni, mivel még tavalyról óriási olyan készletek vannak a pincékben, amelyek sok száz gazdát cserélve és boldogítva még nem jutottak el rendeltetési céljukhoz, a fogyasztókhoz. Csodálatos, hogy nálunk Szászvároson a vendéglőkben s korcsmákban 12—14 K-ás áron mérik azt a bort, ami már Budapesten is csak 10 K. A borpiac „Krach“-ja immár itt van.

Intelligentes junger Fräulein

von Auswärts aus guten Hause Deutsch, Ungarisch perfekt (Klavier) sucht Stellung als Stütze der Hausfrau o. zu Kindern. Gehalt Nebensache bei guter Behandlung. Adresse Redaktion.

— **Készcipő utalványozás városunk lakossága részére.** Városunk polgármestere ezuton is tudatja a lakossággal, hogy a népruházati bizottság által kiutalt — egyelőre csak készcipőkre — a bejelentési lapokat f. hó 14-ikétől kezdve a városi közlelmzési hivatal helyiségében a készcipőre igényt tartók megkaphatják. E lapokat kitöltés és aláírás után újra bekell oda adni, mert a népruházati kirendeltség ezek alapján dönti el, hogy kinek ad cipőt. Megjegyezzük, hogy kevés cipő áll rendelkezésre s így elsősorban azok kapnak, akiknek erre leginkább szükségük van. (Hadiözvegyek, szegénysorsu hadbavonultak családtagjai, árvái stb.)

— **Halálozás.** M á j e r Hermann, helybeli közismert speditör neje f. hó 11-én 55 éves korában meghalt. Temetése f. hó 13-án megy végbe az izr. hitvallás szertartása szerint.

— **A szászvárosi m. kir. állami elemi leányiskola és kiseddóvoda 1916—17., 1917—18. tanévről szóló s Csűrösné Pénteky Blanka igazgató szerkesztésében megjelent értesítő hü képét mutatja e két, fontos nemzeti missiót teljesítő intézetnek. A román betörés következtében beállott akadályok miatt egyszerre két tanévről számol be az ügyes tollal megszerkesztett igazgatói jelentés, melyből mély betekintést nyerhetünk úgy az el. leányiskola, mint az óvoda két évi életéről. 1916—17-ben az el. leányiskolának 162, az óvodának 68 tanulója volt, míg 1917—18. tanévben az elsőnek 183, utóbbinak 80 látogatója volt.**

— **Hangverseny.** Vettük a következő meghívót: A 82-es székely gy.-ezred szalonzenekar f. évi október hó 12-én a Transylvania disztermében a hadsereg altisztjei támogatására, terített asztalok mellett hangversenyt rendez, melyre a n. é. közönség szives pártfogását kéri a rendezőség. Müsor: 1. Frischvoran, induló: Heller. 2. Stambul rózsája, keringő: Fall. 3. Introdution kar és finale, Traviatából: Verdi. 4. Bercuse, La Lanari, hegedüsolo: Jocelin, Poliakin. 5. Három a kislány, Potopouri: Schubert-Berté. Szünet. 6. Paraphrase Loreli-ből: Neswadba. 7. Csárdás királynő, keringő: Kálmán. 8. Viribus Unitis, Potpourri: Richter. Belépő-díj 3 K. Kezdeté este 8 és fél órakor. Felülfizetések köszönettel fogadtatnak. A hangversenyt Heller Anton katonazenekari karmester dirigálja.

— **Mindennel és mindenben takarékoskodjunk, mert nem tudhatjuk, hogy a háboru meddig tart s mennyire veszi igénybe meglévő készleteinket!**

— **1000 téglá 280 korona.** A kormány rendeletileg szabályozta az építőanyagok árát is. Így a téglá árát 1000 darabonként 280 koronában állapította meg. Most már, ha tekintetbe vesszük, hogy a legkittünőbb géptégla békeidőben 20—25 koronába került s így egy köbméter fal 16 koronától 20—22 koronáig ment, elképzelhetjük, hogy egy 3—4 szobás lakház építése mibe kerülhet a mostani árak mellett. Hogy az olvasó ne törje a fejét rajta, megmondjuk mi. Az a ház, ami békeidőben belekerült 30 ezer koronába ma legalább is 150—200 ezer koronába kerülne. Mert tudni kell, hogy nemcsak a téglá drágult, hanem mindenféle nyersanyagoknak az ára és a munkabér is 10—15-szörösére hágott a régi árak s így igen természetes, hogy az épület előállítás költségei is ugyilyen arányban kellett növekedjenek. A tanulság ebből az, hogy a meglévő épületeket becsüljük meg s olcsón neadjuk el, mert az ára okvetlen meg fog jönni, ha a béke el következik.

— **A diókészlet rekvirálása.** A közélet-miniszter rendeletet adott ki, amelynek értelmében az 1918. évi termést és a diókészletet be kell jelenteni. Elrendeli továbbá, hogy Zemplén, Ung, Bereg, Ugocsa, Máramaros, Besztercenaszód, Szolnokdoboka, Szilágy, Szatmár, Bihar, Arad, Krassószörény, Hunyad, Kisküküllő, Nagyküküllő, Alsófehér, Marostorda és Kolozs vármegyék területén termelt diómennyiségnek a birtokos házi és gazdasági szükségletét meghaladó részét át kell engedni az Országos Zöldség-, Főzelék- és Gyümölcsforgalmi Részvénytársaságnak. A házi és gazdasági szükséglet címén háztartásonként 50 kg. diót szabad visszatartani. A rekvirált diókészletekért az átadás időpontjára megállapított maximális árat fizetik. Ha azonban 1918. november 1-ig a bejelentésre kötelezett készleteket nem jelentik be, ezek szintén rekvirálás alá esnek, de a maximális árnál 10 százalékkal kevesebbet fognak megteríteni a rekvirált készletekért. A rendelet értelmében az igénybevett készleteket csakis a Zöldség- és Gyümölcsforgalmi Részvénytársaság útján lehet forgalomba hozni és a rendelet életbeléptetése napjától kezdve diót és dióbelet 1000 kilogrammon aluli mennyiségben is csak az Országos Zöldségforgalmi Részvénytársaság által kiállított igazolvány mellett szabad szállítani.

— **Hirdetmény.** Közhírré teszem, hogy a nagyméltóságú m. kir. miniszterium 3510—918 M. E. sz. rendelet alapján Hunyad megye területére nézve Déva város székhellyel Hadigondozó Népirodát állított fel. A népiroda vezetésével Andersen János nyug. pénzügyigazgató ur bizatott meg és a hadigondozó népiroda igazgató hivatali helyisége Déván, a városház épület emeletén van. A hadigondozó népiroda célja, hogy a hadigondozottak és pedig: a hadirokkantak, a hadiárva, a hadirokkantak gyermekei, valamint a hadiözvegyek, továbbá a katonai és az ezzel egy tekintet alá eső szolgálat teljesítése végett bevonult gyermek családja lakhelyükhez lehetőleg közel eső helyen találják meg azt a szervezetet, ahol kérelmüket és panaszukat meghallgatják, jogos kérelmeiket teljesítik vagy ügyüket a megfelelő megoldás felé terelik. A népiroda működését megkezdte és működéséhez tartozó ügyekben az érdekelt közönség rendelkezésére áll. Szászváros, 1918. évi szept. 22-én. Polgármester h. Szász, v. tanácsos.

— **Ismét életbelépett a gabonaprémium.** A kormány a gabonabeszolgáltatás meggyorsítása érdekében a gabonaprémiumot ismét életbeléptette. A hivatalos lapban megjelent rendelet szerint a búzára július 23-án megállapított 15 koronás, s rozsra, kétszeresre, árpára, zabra és kölesre megállapított métermázsánként 10 koronás ártóbbletre mindazoknak igényük van, akik az idejü termésemből származó buza, rozs, kétszeres, árpa, zab és kölesfőlegüket legkésőbb 1914. április elsejéig a H. T. bizományosának megvételre följánlják és leszállítják, vagy szállításra bejelentik.

— **A hordóhiány megszüntetése.** (Rekvirálják azon borkereskedők összes hordóit; akik ma nem mernek bort vásárolni.) Nagyarányu; szervezett utonállás készül most a magyar gazda ellen, hogy legértékesebb és utolsónak szabadon hagyott termésétől, a musttól megszabadítsa. Nagy lamentálással indult meg ez az akció. A háboru vámszedői; a vérből aranyat csinálók feljajdultak amiatt; hogy a gazda mennyit nyer a boron és kormányrendeleteket kértek a bor árának makszimálása érdekében. A közérdeknek ez a mohó védelmezése sok gazdát meghatott volna, ha

áprilisban lát napvilágot; amikor a borkereskedők és korcsmárosok verseny futballoztak a két és három koronán beszerzett bornak árával. A szőlősgazda azért van ma fatális helyzetben, mert szőlőmetszésért szerényen csak 50—60 koronát fizet, a szőlőt kötöző tízéves gyerek pedig 10 koronán alul nem dolgozik. A vincellér egyhold szőlő megmunkálásáért 3000 koronát követel, míg ezt a munkát a háboru előtt 120—150 koronáért szívesen elvállalta. A munkabérek igazodtak a reménybeni borárhoz. A kádárlegény 600 korona heti béren alul nem vállalkozott hordójavításra, a 8 forintos hordó 120 forintba emelkedett és mikor augusztus végén a hordórendelet napvilágot látott, a hordón rajtaültek a nagy borkereskedőcégek. A nehéz helyzetben a megoldás közel van az országnak érdeke, hogy egyesek ne harácsolhassanak össze milliókat százezer kistermelő rovására. Épen ezért haladéktalanul rekvirálni kell azoknak a borkereskedőknek összes hordóit akik ma nem mernek bort vásárolni. Utasítsa a kormány a főszolgabirokat és polgármestereket, hogy az állomásokon felhalmazott, de fei nem használt boroshordókat megfelelő bérösszegért a hordónélküli termelőknek adják át. Az utonállási manővereknek így vége szakad.

— **Az oroszországi levélforgalom.** A kereskedelemügyi miniszter rendelete értelmében az Oroszországgal való magánforgalomban közönséges és ajánlott levelek és levelezőlapok ismét válthatók. E levelezéseknél bármely nyelv használható. A levelezések bérmentesítésére nézve a nemzetközi díjszabás érvényes. Titkos irások, gyorsírás nem használhatók.

— **A „Vasárnapi Ujság“** október 6-iki száma igen érdekes képeket közöl a legújabb macedóniai harcok színhelyéről, a franciák nyugati előnyomulásáról, a Szépművészeti Múzeum új szerzeményeiről, királyunk nagyanyjának szombathelyi látogatásáról. E számban kezdődik Havas Gyulának, a fiatalon elhunyt kiváló tehetségű írónak „Pünkösdi prédikáció“ című regénye; az író arcképével és nekrológiával. Szépirodalmi olvasmányok még: Vargha Gyula verse, Bársony István vadász tárcája, Schöpflin Aladár színházi kritikája, a Megátkozott szerelem című pompás francia regény. Egyéb közlémények: Izabella főhercegnő egy budapesti polgári hadikonyhában s a rendes heti rovatok, A „Vasárnapi Ujság“ előfizetési ára negyedévre 10 korona. — Megrendelhető a „Vasárnapi Ujság“ kiadóhivatalában (Budapest, IV., Egyetem-u. 4. sz.). Ugyanitt megrendelhető a (Képes Néplap), a legolcsóbb ujság a magyar nép számára, félévre 2 korona 40 fillér.

— **A szeszifőzésre szánt szőlőtörköly és borseprő ára.** A pénzügyminiszter a hivatalos lapban rendeletet adott ki, a mely szerint a központi szeszifőző vállalkozója a a kézi sajtóval kisajtolt friss szőlőtörkölyt hektoliterenként 24, kézisajtóval kisajtolt, betaposott szőlőtörkölyt 26, víznyomásu, vagy egyéb motorikus erőre berendezett sajtóval kisajtolt friss szőlőtörkölyt 18, az ugyanolyan módon kiejert szőlőtörkölyt 20, a kilugnzott bor készítésre használt szőlőtörkölyt 7 koronás áron, a legalbb három százalék alkoholtartalommal bíró híg borseprüt alkoholtartalom szerint és pedig hektoliterenként minden fok alkoholtartalom után 10 koronával számított áron, a kisajtolt borseprüt 15 koronáért köteles átvenni. A 3 százalékkal csekélyebb alkoholtartalommal bíró borseprüt azonban nem köteles átvenni. A pénzügyminiszter felhatalmazta a termelőket, hogy a központi szesz-

főző vállalkozója köteles a kerületéhez tartozó községek területéről a neki beszállított és szeszifőzéshez alkalmas összes szilva, szilvacajre, szőlőtörköly és borseprü mennyiségeket azonnal átvenni. A termelők tehát saját érdekében cselekszenek, ha ezeket a terményeket a központi szeszifőzőbe vagy a beváltó állomásra beszállítják. Ha a szállítás különös körülmények folytán lehetetlenné válnék, kérjük mielőbb, hogy a központi szeszifőző vállalkozóját kötelezzék az átvételre, mert ha a cefre, törköly és borseprü megromlik és szeszifőzésre alkalmatlanná válik, a központi szeszifőző tulajdonosa nem veszi át.

— **Küldjünk katonáinknak alsó melegruhát, látsövet, thermos üvegeket, teát, konyakot, likórt, dohányt, csokoládét, caces-t.** — Az adományokat köszönettel fogadja s a hadtápparancsnoksághoz juttatja a honvédelmi miniszterium Hadsegélyző hivatala Budapest, IV., Váci-utca 38.

— **Vonatok érkezése — Szászvárosra.** Brassó felől érkezik: éjjel 2 óra 30 perckor a 601. sz. gyors, reggel 4 óra 23 p. a 607. sz. személy, d. u. 1 óra 18 p. a 609. sz. személy. Budapest felől érkezik: éjjel 11 óra 30 perckor a 604. sz. gyors, éjjel 12 órakor a 608. sz. személy, d. u. 2 óra 3 p. a 610. sz. személy. Külön katonai vonat nincsen, minden vonathoz azonban katonák részére külön kocsik vannak csatolva.

Diplomirter Conservatorist

erteill Unterricht auf allen Streich-Instrumenten Theorie bis zur Künstlerischen Reife. Adresse Redaktion.

IRODALOM.

Román kérdés — magyar politika.

E címmel dr. Dénes István szászvárosi ügyvéd egy könyvet irt, amelyben hosszasan foglalkozik a román kérdéssel, nemzetiségi politikánk hibáival s a nemzetiségi kérdés megoldásával. Bár nem mindenben értünk egyet a könyv szerzőjével, elismeréssel adunk nyilt és bátor fejtegetéseiért, amellyel új irányt szab meg e kérdés megoldásában. Nagy szociális érzék nyilvánul meg dr. Dénes István könyvében, amelyet a „Világ“, a „Pesti Napló“ is hosszasan elismerő kritikában részesített. A könyv kapható a Szászvárosi Könyvnyomda Rt. papírüzletében, ára 5 K.

Szeret-e ön olvasni?

A „Szászvárosi Könyvnyomda Rt.“
könyv- és papírüzletében

(Szászváros, Vásár-utca, a protestáns templomok bejáratával szemben) kaphatók a

legújabb és legmodernebb könyvek

a legnagyobb választékban. (Modern könyvtár, milliók könyve, háborus irodalom legújabb művei, zeneművek, tan- és szakkönyvek, képeslevelező-lapok, író-rajzszerek, levél- és okmánybélyegek, váltó-ürlapok, naptárak, írómappák, háborus térképek, névjegyek, levélpapírok, dohány- és szivar-árulás, stb., stb).

Nyomdai rendelések felvétetnek!

Vidéki megrendelések pontosan eszközöltetnek!

CSARNOK.

A nyár búcsúja.

A nyár utolsó csókja csokol, —
Már nem izzó, — béke fénye.
Madár se zeng a lombok alól...
Tán elköltözték szebb vidékre?

Tán elköltözték szebb vidékre,
Hol szebb a táj és szebb az ének?...
— S ha béke kísér csendes őszebe:
Tán emléke egy lány szmének?...

Egy tiszta emlék, csak a vágyunk, —
Egy kincses emlék, amit zárunk, —
Egy lánynak arca, akit láttunk...
S tán el se jött az. akit vártunk?...

Ferencz József.

Az ember ódája.

Csak most dalolt a diák a várban. —
Multak hangozzák sirva száz jajunk'.
— Csillag nyargal az ürvilágban...
És mi — a földön, — sorra meghalunk.

Vértünk nem véd, kihull a kardunk,
S már falanszokban némán pihenünk, —
Kacag egyet aszkétaajkunk —
S a porba hull már büszke fegyverünk...

Csillag nyargal az ürvilágba', —
És minket életünknek átka üz:
Kigyul a lép lidércvilága:
És egymást üzi éjben kósza tűz...

Fut az ürön csillagmilliárd...
Pallóst villogtat egy gonosz angyal, —
S a földi bolygón harsona kiált —
És áll az ember: kezében karddal...

Ferencz József.

Üres a falu...

Üres a falu, —
Csak a régi ház vár.
Rikolt egy varju:
— Kár! Kár! Kár!...

Hárman szeretnek:
Apám, anyám, hugom.
Senki, senki más, —
Most tudom.

Mig gyermek voltam,
Bohó szívem de hitt!
— Örök szeretet:
Az van itt...

És hittem eddig...
Látom már, tudom már:
Hazug az élet.
— Kár! Kár! Kár!...

Ferencz József.

Világok születése.

Vérünkől világ sarjad: gyöngypatak
Csillog színesen völgyön s bérceken.
Talán, hogy szebb virágok nyiljanak? —
S hol élet se volt: élet ébredjen?...

Megöntöztük a Kárpát-várfalat —
És kőcsipkén magyar vér csillog.
Fenyők tövében hősök alszanak: —
Szentek azok a virágos sírok...

Megöntöztük a lengyelek honát,
Megáldottuk a lengyel honfibút; —
Méltán tehet fejére koronát,
Ki Koszciuszkót: — százat szülni tud.

S megöntöztünk téged: Galicia,
Hol koldusoknak satnya népe élt, —

A mezőidet vérbeborítva!...
S megöntöztük: a büszke Gorlicét...

Megöntöztük a kopár Szerbiát,
Hogy a kecskéknek több fü teremjen;
Pásztorkürt helyett ágyu muzsikált, —
S kihullt vérünk: az albán hegyeken.

Vértünk hullott az Asziagónál,
Mégfestettük a Piave vizét:
Biborhullámok közé a halál,
Jaj, eltemetett sok derék legényt!...

Világ: teherrel megáldott asszony,
Vonagló kin az éj sötét ölén, —
Ó, szüld a Békeistent kacagón!...
Mert minden szebb lesz, — érzem, érzem én.

... S egy Jövő fizet lelkével nekünk,
Kik — küzdve, — nem magunkért harcolánk:
— Csilló mesékbe szövik a nevünk'
Álmodó szemü... késő unokák...

Ferencz József.

SZERKESZTŐI ÜZENETEK

Névtelen levelekre nem válaszolunk, kéziratokat
vissza nem adunk.

K. S. Petrozsény. Kéziratoknak utána nézünk,
ha megkapjuk elküldjük. Üdv!

S. B. Piski. Köszönet. Várjuk a többit ts.

Óreg. Levél megy.

Cs. S. Algyógy. Sorait hetenként elvárjuk. Üdv!

Sch. Gy. Harctér. Kedves sorait köszönjük.
Lapot megindítottuk.

Előfizető. Sorsjegye nem nyert. Csakis a Hadi-
termény utján. Az árdragitót hazafias kötelessége
feljelenteni.

„Turul”. Nem közölhető.

L. J. Kudzstr. Szives sorait várjuk.

Tudósítóinknak! Tudósításaikat kérjük úgy fel-
adni, hogy azokat legkésőbb szombat reggel meg-
kapjuk.

Puritán. Magán- és családi ügyekbe nem avat-
kozunk. A „Nyilttér” rendelkezésre áll, soronként
2 K-ért.

Szokott Ön hirdetni?

Reklám!E nélkül nincs
üzleti élet! oo

Aki ingatlant vagy bármit
vesz, elad, bérel, bérbead,
vagy vállalkozik, munkát,
vagy munkásokat keres,
az hirdessen a

**Reklám!**Ma már a jó bor-
nak is cégér kell!Többszöri, állandó
hirdetéseknél
nagy kedvezmény!

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKÉ-ben

Többszöri, állandó
hirdetéseknél
nagy kedvezmény!

P. T.

Wir geben hiermit geziehende Nachricht, dass das Seniorsmitglied unserer Firma, Herr

Friedrich Schuleri junior

nach kurzem Leiden heute sanft entschlafen ist.

Broos-Szászváros, 9. Oktober 1918.

Friedrich Schuleri Aktiengesellschaft.

Traurenden Herzens und tiefbewegt durch sein unerwartetes, plötzliches Abscheiden, teilen wir mit, dass unser lieber Gatte, Vater und Grossvater

Friedrich Schuleri

Fabrikant und Grossgrundbesitzer

heute früh 4 Uhr nach kurzem Leiden sanft entschlafen ist. Die Beerdigung findet morgen, Donnerstag den 10. Okt. 1. J. nachmittag 4 Uhr auf dem evg. Friedhofe A. B. statt.

Szászváros, am 9. Oktober 1918.

Die leidtragende Familie.

Egy ügyes fiu tanulónak azonnal felvétetik Proczinkievicz Jenő női szabónál Szászvároson. 61 2-3

Eladó egy 25 métermázsa hordképességű üzemi teher-autó. Ára 36000 korona. Rech Károly, gépraktár, Szászváros, Országút. 3-3

Eladó 30—35 métermázsa „Globus“ karalábé. Megtekinthető Wégner Frigyes téglagyári telepén Szászvároson. 75 1-2

A szászvárosi ref. Kún-kollegium internátusa egy megbízható (nőtlen vagy nős) **kapust** keres. Javadalmazása: lakás, fűtés, világítás, teljes ellátás és havi 100 K. Alkalmos egyének jelentkezzenek az internátusi felügyelőségnek. 73

Egy teljesen jó karban levő **Wertheim-féle pénzszekrény** eladó. Megtekinthető Szászvároson, a Binder-féle házban (Főtér 3—5 sz. I. em.) Esetleges ajánlatok a következő címre küldendők: Binder Károly Sopron, Várkerület 135. 74 1-3

Hirdetések jutányos árban felvétetnek

Stern Manó

vas-, fűszer-, festék- és gyarmatáru kereskedése Szászváros, Piac-tér 12 sz.

Ajánlok: Fűszereket, mindennemű likőrt és cognacot, festék- és olajárut, továbbá épületvasalást és háztartási cikkeket minden kivitelben. 72 1-

Olcsó árak! Gyors és pontos kiszolgálás!

Sz. 102/1918. végreh.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szászvárosi kir. járásbíróságnak 1918. évi 223/2 számú végzése következtében dr. Moldován Szilviusz ügyvéd által képviselt Demeter Kornél felperesnek 840 K s jár. erejéig 1918. évi július hó 17-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 2500 K-ra becsült következő ingóságok, u. m.: 1 malacozó koca és egy ártány-sertés nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a szászvárosi kir. járásbíróság 1918. évi Pk. II. 1958/2—1918. számú végzése folytán 840 K tőkekövetelés, ennek 1918. évi január hó 21-ik napjától járó 5% kamatai, 1/3% váltódíj és eddig összesen 239 K 20 fill.-ben bíróság már megállapított költségek erejéig Balomiron, alperes lakásán leendő eszközzésére 1918. évi október hó 16-ik napjának d. u. 4 órája határidőül kitűztetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t.-c. 107. és 108. §-ai értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az árverezendő ingóságokat mások is le- és felülfoglalták s azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1908. évi XLI. t.-c. 20. §-a értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szászváros, 1918. évi október hó 1-én.

Gödrö Jenő,
kir. bir. végrehajtó.

69

Egy jóhából való fiu, ki legalább két nyelven: magyarul és németül, vagy németül és románul beszél, **szobafestő tanonc**nak azonnal felvétetik Andrae Emil szobafestőnél Szászvároson. 70 1-2

Eladó ház. Nagytimár-utca 7. sz. ház szabadkézből eladó. Érdeklődők ajánlataikat sziveskedjenek Margitai József ur címére Budapest, VII. István-ut 40. — két héten belül — elküldeni. 63 2-2

RÓNA JENŐ, Szászváros

fényképészeti műterem (Vásár-utca.)

Tisztelettel értesitem a n. é. városi és megyei közönséget, hogy

fényképészeti műtermemben

a legjutányosabb árban, a legszebb kivitelben nemcsak nappal, hanem este is (erre szolgáló villanyfény) felvételeket eszközölök. Kivánatra háznál is teljesíték felvételeket!

Vidéki megrendeléseket pontosan és gyorsan eszközölök. — Elvállalok mindennemű fényképnagyításokat. Raktáramban fényképészeti cikkek olcsó árban kaphatók.

Cégem eddigi jó hírnevére ügyelve arra töreksem, hogy t. megrendelőim és vevőim teljes melegegedését mindenkor kiérdemeljem.

A n. é. közönség pártfogását kérve, maradtam teljes tisztelettel:

RÓNA JENŐ, fényképész
Szászváros (Vásár-utca)

Olcsó árak! Felvételek este is!

Horváth László

Bank és Kereskedelmi irodája
Risföld 23/1. Nagyszében. Telefon 231.

Üzletágai:

Olcsó amortizációs jelzálogkölcsönök 10--50 éves törlesztéssel jelenleg kitűnő feltételek mellett. Konvertálások. Bázis 5-25—6%.

Tőzsdei megbízások.

Biztosítás.

Értékpapírok vétele és eladása.

Banküzletek minden ága.

Hadifogoly átutalások.

Amerikai örökség ügyek.

Romániai export és import.

Rülföldi devizák vétele.

Állandó előjegyzése eladó birtokoknak és vevőknek.

37 2-4

Tőzsde ügyekben és mindennemű értékpapírok vétele és eladásánál, tekintettel a jelenlegi gazdasági viszonyainkra, valamint értékeinknek biztonsága szempontjából, minden irányban készséggel szolgál szakszerű tanácsal és felvilágosítással a

HAZAI KERESKEDELMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

értékpapír-osztálya,

BUDAPEST, IV., Magyar-utca 3. szám.

71 1-5

Schuleri Frigyes

Részvénytársaság Szászváros.

Eladunk marosmenti, küküllőmenti faj-, asztali-, pecsenyeborokat, továbbá rumot, likőröket, különböző édesített pálinkákat nagyban és kicsinyben. Szolid árak! :- Pontos és gyors kiszolgálás! :- Telefonszám 9.



Tisztelettel:

Schuleri Frigyes Részvénytársaság
Szászváros. 15-26

VULPE TIVADAR

fakereskedése Szászváros.

Értesitem a nagyra becsült építkező vevőközönséget, hogy szászvárosi

faraktáramban

a következő anyagokat tartom: Faragott és fűrészelt épületfenyőfát, deszkát, léceket, építő-meztet, hires zombolyai Bohn-féle és lugosi nagy- és kicserepet. Megérkeztek még: a könnigbergi, ujbányai prima piros quarztrahit

malomkövek minden méretben.

Gazdasági gépek:

egy- és kétsoros kukoricaültető- és kapálógépek, acélekék, szecsckavagók.

Portlandi cement.

Felhívom becses figyelmét az építőközönségnek, hogy frissen faragott építőfenyőfát, gerendákat, szarufákat stb. direkt a székelyföldi fatelepemről, ugyszintén deszkát, cserepet, mezzet, cementet, malomköveket és mezőgazdasági gépeket waggon tételekben vagy egyes építkezésekre vagy egyes darabokban is külön szállítok előnyös ár mellett, a kívánt állomásra. Bővebb felvilágosítást és részleges árajánlatot ad

VULPE TIVADAR fakereskedése

Szászváros, Országút 2/a. Telefon 30.

183 32-

SZÉKELY JÁNOS

Saját kikészítésű

bőr- és szőrmekekereskedése
SZÁSZVÁROS, Főtér 2. sz. alatt.

A n. é. hölgyközönség szives figyelmébe ajánlja dus választéku szőrmeraktárát Különlegességek: Valódi Alaska róka, ausztráliai fekete szőrű Wallabisz stb.

Elvállal bőrkiállítás, javítást és átalakítást a legolcsóbb napi árban.

68 1-3